

TABLE DES MATIÈRES

PRÉFACE	9
De Ramón Gómez de la Serna à RAMÓN.	
La construction d'une figure mythique	14
Les <i>Brouhahas</i> .	
Analyse de l'insaisissable formule à succès ramonien	28
Traduire les <i>Greguerías</i> .	
Une parole poétique détournée et remotivée	36
Notes à la présente édition	52

GREGUERÍAS

BROUHAHAS

PRÓLOGO / PROLOGUE	56
I	56
II	64
III	88
IV	98
V	108
VI	120
VII	130
VIII	142
GREGUERÍAS ESCOGIDAS / BROUHAHAS CHOISIS	164

ANEXOS / ANNEXES	514
Nueva explicación de las Greguerías / Nouvelle explication des Brouhahas	514
Greguerías inéditas 1962 / Brouhahas inédits 1962	524
BIBLIOGRAPHIE	537
INDEX ONOMASTIQUE	545